

PHILIPS

NeoPix Easy+

Mini projector

Manual del usuario



Registra tu producto y recibe asistencia en
www.philips.com/support

Índice

Introducción	3	9 Cambiar los ajustes.....	16
Estimado cliente.....	3	Ajustes de imagen.....	16
Sobre este manual del usuario	3	Ajustes Wi-Fi.....	16
Contenido del embalaje.....	3	Ajustes Bluetooth.....	17
Características destacadas	3	Ajustes de idioma.....	17
1 Información general de seguridad ..	4	Restaurar ajustes predeterminados	17
Configuración del producto.....	4	10 Mantenimiento	17
Reparaciones.....	4	Limpieza	17
Alimentación de corriente.....	5	Actualizar el software	17
2 Descripción general.....	5	Identificación de averías.....	18
Vista superior	5	11 Apéndice	20
Vista frontal	6	Datos técnicos	20
Vista lateral.....	6		
Vista trasera.....	6		
Mando a distancia	6		
Acceder al menú de inicio.....	7		
3 Puesta en marcha	7		
Colocar el proyector	7		
Cambiar el tamaño de la pantalla.....	8		
Conexión de la fuente de alimentación.....	8		
Preparar el mando a distancia	9		
Encendido y configuración	9		
4 Conectar a dispositivos			
reproductores.....	10		
Conectar a dispositivos a través de HDMI	10		
Conectar a un ordenador a través de VGA.....	10		
Conexión a altavoces externos o auriculares ..	11		
5 Proyección inalámbrica con			
dispositivos Android.....	12		
6 Proyección inalámbrica con			
dispositivos iOS.....	13		
7 Conectar a un altavoz inalámbrico	14		
8 Reproducción de archivos			
multimedia	14		
Reproducción de películas	14		
Reproducción de música.....	15		
Reproducción de fotografías	15		

Introducción

Estimado cliente

Gracias por comprar este proyector.

¡Esperamos que disfrutes de este producto y de las múltiples funciones que ofrece!

Sobre este manual del usuario

La guía de inicio rápido suministrada con este producto te permitirá empezar a utilizarlo rápida y fácilmente. Puedes encontrar descripciones detalladas en las siguientes secciones de este manual del usuario.

Lee cuidadosamente todo el manual del usuario. Sigue todas las instrucciones de seguridad para garantizar un funcionamiento apropiado de este producto (**ver [información general de seguridad, página 4](#)**). El fabricante no acepta ninguna responsabilidad si no se siguen estas instrucciones.

Símbolos utilizados

Nota



Identificación de averías

Este símbolo indica recomendaciones que te ayudarán a utilizar este producto de forma más efectiva y sencilla.

¡PELIGRO!



¡Peligro de lesiones corporales!

Este símbolo advierte del peligro de lesiones corporales. Un manejo inadecuado puede causar daños o lesiones corporales.

¡ATENCIÓN!

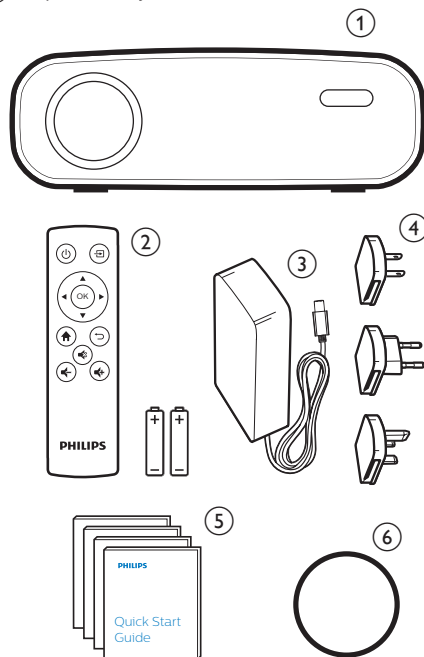


¡Daños en el producto o pérdida de datos!

Este símbolo advierte de daños en el producto y de una posible pérdida de datos. Un manejo inadecuado puede causar daños.

Contenido del embalaje

- 1 Proyector NeoPix Easy+ (NPX445)
- 2 Mando a distancia con 2 pilas AAA
- 3 Adaptador de corriente CA
- 4 Conectores eléctricos (EU, UK, US)
- 5 Guía de inicio rápido
- 6 Tapa del objetivo



Características destacadas

Conexión de dispositivos con salida HDMI

Puedes conectar el proyector a un dispositivo reproductor con un cable HDMI (**ver la conexión a dispositivos mediante HDMI, página 10**).

Replicación inalámbrica de pantalla (Android e iOS)

Con la función de replicación inalámbrica de pantalla, puedes compartir la pantalla de tu smartphone sin cable. Para poder permitir la replicación de pantalla, tu smartphone debe soportar la función de replicación de pantalla. Este proyector funciona con teléfonos Android compatibles con Miracast y con iPhones con iOS 7/8/9/10 y 11.

1 Información general de seguridad

Ten en cuenta todos los avisos y notas de seguridad indicados. No hagas ningún cambio ni ajuste no descrito en este manual. El funcionamiento incorrecto y el manejo inadecuado pueden producir lesiones, daños en el producto o pérdida de datos.

Configuración del producto

Este producto es únicamente para uso interior. Coloca el producto de forma segura sobre una superficie estable y plana. Para evitar posibles lesiones a personas o daños al propio producto, coloca todos los cables de tal modo que nadie tropiece con ellos.

No pongas en funcionamiento el producto en espacios húmedos. No toques nunca el cable ni la toma eléctrica con las manos mojadas.

El producto debe tener ventilación suficiente y no debe taparse. No coloques el producto en armarios cerrados, cajas u otros lugares cerrados cuando lo estés utilizando.

Protege el producto de la luz directa del sol, del calor, de las variaciones grandes de temperatura y de la humedad. No coloques el producto cerca de radiadores o acondicionadores de aire. Ten en cuenta la información sobre la temperatura indicada en las especificaciones técnicas (**ver los datos técnicos, página 20**).

El funcionamiento prolongado del producto hace que las superficies se calienten. En caso de sobrecalentamiento, el producto pasa automáticamente en modo en espera.

No dejes que penetren líquidos en el interior del producto. Apaga el producto y desconéctalo de la corriente si penetra en él un líquido o una sustancia extraña. Lleva a revisar el producto a un servicio técnico autorizado.

Trata siempre el producto con cuidado. Evita tocar la lente. No coloques objetos pesados ni punzantes sobre el producto ni sobre el cable de alimentación.

Si el producto se calienta mucho o empieza a emitir humo, apágalo inmediatamente y desenchufa el cable de alimentación. Lleva a revisar el producto a un servicio técnico autorizado. Mantén el producto alejado de las llamas abiertas (por ejemplo velas).

¡PELIGRO!



¡Riesgo de explosión con pilas del tipo incorrecto!

Existe riesgo de explosión si se utilizan pilas del tipo incorrecto;

No expongas las pilas (paquete de pilas o pilas integradas) a un calor excesivo, como la luz directa del sol o un fuego abierto.

En las siguientes condiciones, puede aparecer una capa de humedad en el interior del producto que puede producir fallos en el funcionamiento:

- si se mueve el producto de una zona fría a otra caliente;
- después de poner la calefacción en una habitación fría;
- cuando el producto se coloca en un espacio húmedo.

Procede de la siguiente manera para evitar la formación de humedad:

- 1 Sella el producto en una bolsa de plástico antes de moverlo a la otra habitación, para que se adapte a las condiciones de la misma.
- 2 Espera una o dos horas antes de sacar el producto de la bolsa de plástico.

El producto no debe utilizarse en un ambiente con mucho polvo. Las partículas de polvo y otros objetos extraños pueden dañar el producto.

No expongas el producto a vibraciones extremas. Podrían dañar los componentes internos.

No dejes que los niños manejen el producto sin supervisión. Los materiales de embalaje deben mantenerse fuera del alcance de los niños.

Por tu propia seguridad, no utilices el producto durante tormentas con rayos.

Reparaciones

No repares tú mismo el producto. Un mantenimiento inadecuado puede producir lesiones o daños en el producto. El producto debe repararse en un servicio técnico autorizado.

Encuentra más detalles sobre los servicios técnicos autorizados en la tarjeta de garantía suministrada con este producto.

No quites la placa de características del producto, ya que podría anular la garantía.


Alimentación de corriente

Utiliza únicamente un adaptador de corriente que esté certificado para este producto (**ver los datos técnicos, página 20**). Comprueba si la tensión de alimentación se corresponde con la tensión disponible en el lugar de la instalación. Este producto se ajusta al tipo de tensión especificado en el mismo.

La toma de corriente debe estar situada cerca del producto y ser fácilmente accesible.

¡ATENCIÓN!



Utiliza siempre el botón  para apagar el proyector.

Apaga el proyector y desenchúfalo de la corriente antes de limpiar la superficie (**ver limpieza, página 17**). Utiliza un paño blando que no se deshilache. No utilices nunca limpiadores líquidos, gaseosos o fácilmente inflamables (sprays, abrasivos, pulidores, alcohol). No dejes que entre humedad en el interior del producto.

¡PELIGRO!

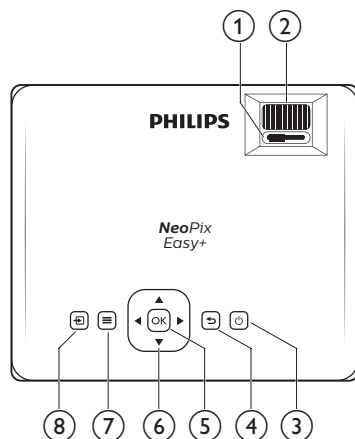






¡Riesgo de irritación ocular!

Este producto está equipado con un LED (Light Emitting Diode - Diodo Emisor de Luz) que emite una luz muy brillante. No mires directamente a la lente del proyector durante su funcionamiento. Esto puede causar irritación o lesiones oculares.

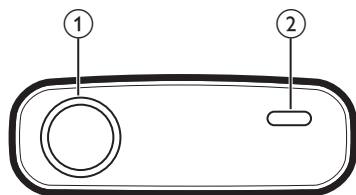
2 Descripción general

Vista superior



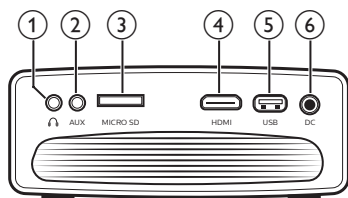
- ① **Botón de ajuste trapezoidal**
Ajusta las imágenes distorsionadas a una forma rectangular o cuadrada.
- ② **Botón de ajuste de enfoque**
Ajusta la nitidez de las imágenes.
- ③ 
 - Enciende el proyector o lo pone en espera.
 - Cuando el proyector está encendido, el LED se ilumina en verde. Si el proyector está en espera, el LED se ilumina en rojo.
- ④ 
Volver a la pantalla anterior del menú.
- ⑤ **OK**
Confirmar una selección o entrada.
- ⑥ **Botones de navegación**
 - Navegar por las opciones del menú.
 - Pulsa ◀▶ para cambiar una selección.
- ⑦ 
Acceder al menú de ajustes.
- ⑧ 
Acceder al menú de inicio.

Vista frontal



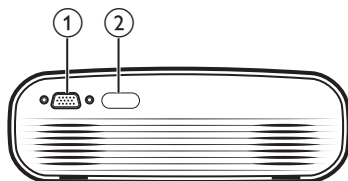
- ① Lente de proyección
- ② Sensor frontal IR

Vista lateral



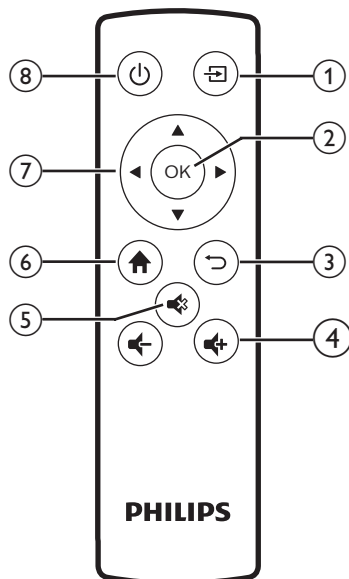
- ① Salida de audio de 3,5 mm; para conectar altavoces externos o auriculares.
- ② **AUX**
Entrada de audio de 3,5 mm; solo funciona mediante conexión VGA.
- ③ **Ranura para tarjeta microSD**
Conectar una tarjeta microSD para reproducción multimedia.
- ④ **HDMI**
Conectar a la salida HDMI de un dispositivo reproductor.
- ⑤ **Puerto USB**
Conectar un dispositivo de almacenamiento USB para reproducción multimedia.
- ⑥ **DC**
Conectar la alimentación de corriente.

Vista trasera



- ① **Puerto VGA**
Conectar al puerto VGA de un ordenador.
- ② **Sensor trasero IR**

Mando a distancia

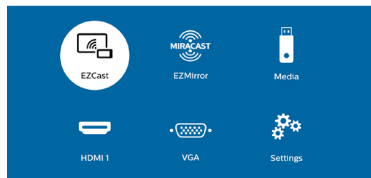


- ① Acceder al menú de inicio.
- ② **OK**
Confirmar una selección o entrada.
- ③ Volver a la pantalla anterior del menú.
- ④ Subir o bajar el volumen.
- ⑤ Dejar en silencio o recuperar el volumen.
- ⑥ Acceder al menú de inicio.
- ⑦ **Botones de navegación**
 - Navegar por las opciones del menú.
 - Pulsa ◀▶ para cambiar una selección.
- ⑧
 - Enciende el proyector o lo pone en espera.
 - Cuando el proyector está encendido, el LED se ilumina en verde. Si el proyector está en espera, el LED se ilumina en rojo.

Acceder al menú de inicio

El menú de inicio facilita el acceso sencillo a los dispositivos conectados, a los ajustes y a otras funciones útiles del proyector.

- 1 Pulsa **↑**. Se muestra el menú de inicio.
- 2 Pulsa los **Botones de navegación** y **OK** para seleccionar lo siguiente.




- **EZCast**: Iniciar la conexión inalámbrica a un iPhone para replicar la pantalla.
- **EZMirror**: Iniciar la conexión inalámbrica a un dispositivo Android para replicar la pantalla.
- **Media** (Multimedia): Acceder a la reproducción de archivos multimedia desde un dispositivo USB o desde una tarjeta Micro SD.
- **HDMI**: Seleccionar el dispositivo digital conectado al **HDMI** en el proyector.
- **VGA**: Seleccionar el dispositivo digital conectado al **VGA** en el proyector.
- **Settings** (Ajustes): Acceder a los menús para cambiar la imagen, el Wi-Fi, el Bluetooth y otros ajustes.

3 Puesta en marcha

Colocar el proyector

Puedes instalar el proyector en cuatro configuraciones diferentes. Sigue las instrucciones siguientes para diferentes colocaciones del proyector.

Nota

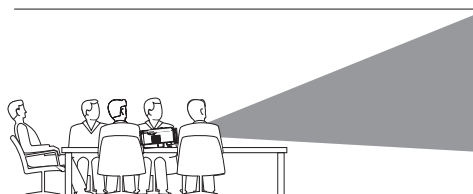
 Para el montaje suspendido, compra un soporte para proyector recomendado por un profesional y sigue las instrucciones que vengán con el mismo.

Antes de instalarlo en el techo, asegúrate de que el techo puede soportar el peso del proyector y del kit de montaje.

Para su instalación en el techo, este producto debe asegurarse al mismo, de acuerdo con las instrucciones de instalación. Una instalación incorrecta en el techo puede provocar accidentes, lesiones o daños.

Mesa frontal

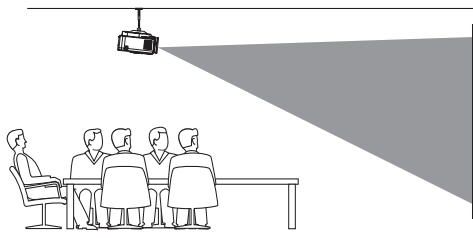
- 1 Coloca el proyector en una mesa frente a la pantalla de proyección. Esta es la colocación más normal del proyector, para poder configurarlo y moverlo rápidamente.



- 2 Para ajustar la proyección en la posición correcta, pulsa **↑** y selecciona **Settings** - **Picture Settings** - **Projection Location** - **Front** (Ajustes - Ajustes de imagen - Ubicación de la proyección - Frente).

Techo frontal

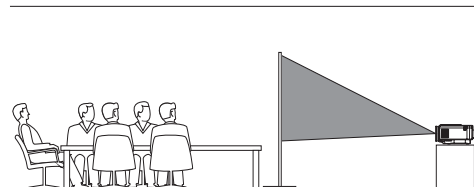
- 1 Monta el proyector en el techo de frente a la pantalla de proyección. Para montar el proyector en el techo es necesario un soporte.



- 2 Para ajustar la proyección en la posición correcta, pulsa **▲** y selecciona *Settings - Picture Settings - Projection Location - Front Ceiling* (Ajustes - Ajustes de imagen - Ubicación de la proyección - Techo frontal).

Mesa trasera

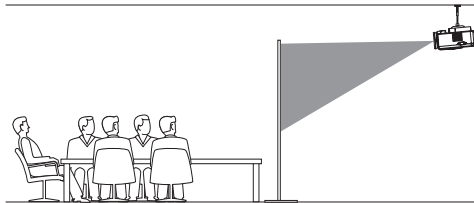
- 1 Coloca el proyector en una mesa detrás de la pantalla de proyección. Hace falta una pantalla especial de proyección trasera.



- 2 Para ajustar la proyección en la posición correcta, pulsa **▲** y selecciona *Settings - Picture Settings - Projection Location - Rear* (Ajustes - Ajustes de imagen - Ubicación de la proyección - Trasera).

Techo trasera

- 1 Monta el proyector en el techo frente a la parte trasera de la pantalla de proyección. Para montar el proyector en el techo detrás de la pantalla se necesitan un soporte especial y una pantalla especial de proyección trasera.



- 2 Para ajustar la proyección en la posición correcta, pulsa **▲** y selecciona *Settings - Picture Settings - Projection Location - Rear Ceiling* (Ajustes - Ajustes de imagen - Ubicación de la proyección - Techo trasera).

Cambiar el tamaño de la pantalla

El tamaño de la pantalla de proyección (o el tamaño de las imágenes) está determinado por la distancia entre la lente del proyector y la superficie de proyección.

- El tamaño de la imagen de proyección puede ser de hasta 80" (200 cm).
- La distancia de proyección puede ser de 80 cm a 200 cm/de 24" a 60".

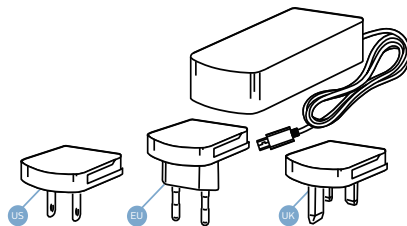
Conexión de la fuente de alimentación

¡ATENCIÓN!



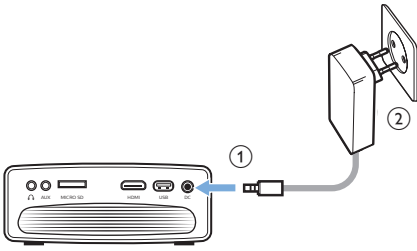
Utiliza siempre el botón **⏻** para encender y apagar el proyector.

- 1 Coloca el enchufe apropiado (EU, UK, US) sobre la base redondeada del adaptador de corriente para alinear las clavijas y los orificios.
 - Para separar el enchufe del adaptador de corriente, mantén presionada la pestaña del borde de la base redondeada y, al mismo tiempo, gira y desbloquea el enchufe de la base redondeada del adaptador de corriente.



- 2 Conecta el adaptador de corriente incluido a **DC** la toma del proyector y a continuación al enchufe de pared.
 - El LED del proyector se volverá rojo.

Encendido y configuración



Preparar el mando a distancia

¡ATENCIÓN!



El uso inadecuado de las pilas puede provocar sobrecalentamiento, explosión y riesgo de fuego o de lesiones. Las fugas de las pilas pueden dañar el mando a distancia.

No expongas nunca el mando a distancia a la luz solar directa.

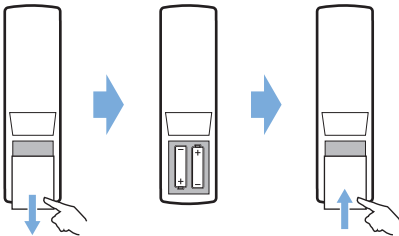
No desmontes ni cargues las pilas y evita que se deformen.

Evita su exposición a los fuegos abiertos o al agua.



Cambia inmediatamente las pilas gastadas.

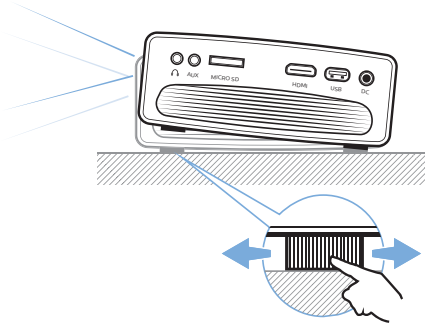
Quita las pilas del mando a distancia si no vas a utilizarlo durante un periodo prolongado.

- 1 Abre el compartimento para las pilas.
- 2 Coloca las pilas suministradas (tipo AAA) siguiendo la polaridad correcta (+/-) indicada.
- 3 Cierra el compartimento para las pilas.

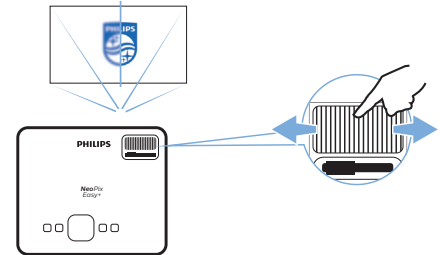


- Cuando utilices el mando a distancia, dirígelo hacia el sensor IR del proyector y asegúrate de que no haya obstáculos entre el sensor y el mando a distancia.

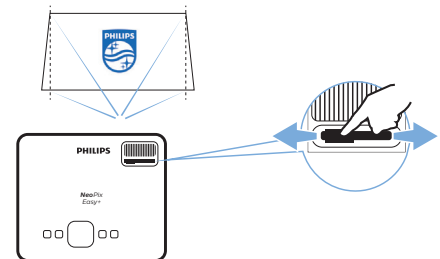
- 1 Pulsa  para encender el proyector. El LED del proyector cambiará de rojo a verde.
 - Vuelve a pulsar  para apagar el proyector. El LED del proyector cambiará de verde a rojo.
 - La distancia entre el proyector y la pantalla determina el tamaño real de la imagen.
- 2 Para ajustar la altura de la pantalla cuando se coloca el proyector en la mesa, gira el botón de ajuste del ángulo situado en la parte inferior del proyector.



- 3 Para ajustar el enfoque de la imagen, gira el botón de enfoque de la parte superior del proyector.



- 4 Para corregir imágenes desalineadas o distorsionadas y hacer que sean rectangulares o cuadradas, gira el botón traapezoidal de la parte superior del proyector.



4 Conectar a dispositivos reproductores

Nota

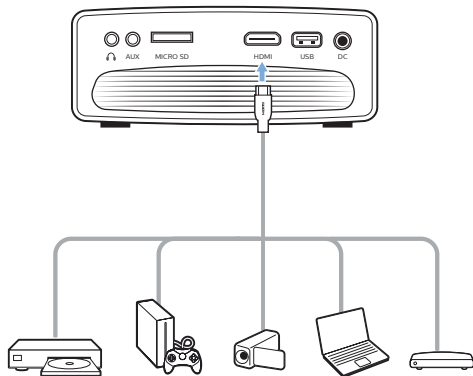


Asegúrate de que todos los dispositivos estén desconectados de la corriente antes de colocar o cambiar alguna conexión.

Conectar a dispositivos a través de HDMI

Conecta un dispositivo reproductor (por ejemplo, un reproductor de Blu-ray, una consola de juegos, una videocámara, una cámara digital o un PC) al proyector mediante la conexión HDMI. Con esta conexión, las imágenes se verán en la pantalla de proyección y el audio se reproducirá en el proyector.

- 1 Conecta la toma **HDMI** del proyector a la salida HDMI del dispositivo reproductor con un cable HDMI.



- 2 Accede al menú de inicio y selecciona la fuente de entrada HDMI.

Conectar a un ordenador a través de VGA

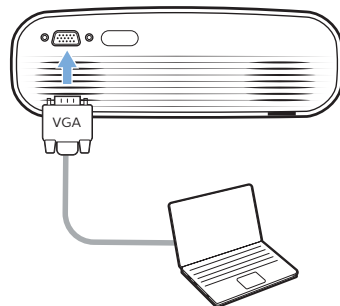
Conecta un ordenador (de escritorio o portátil) al proyector. Con esta conexión, las imágenes se ven en la pantalla de proyección.

Nota



Muchos ordenadores portátiles no activan automáticamente la salida externa de vídeo cuando se conecta una segunda pantalla, como un proyector. Revisa el manual del usuario de tu ordenador portátil para saber cómo activar la salida externa de vídeo.

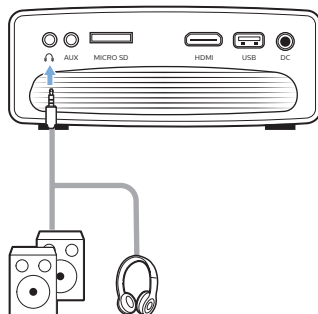
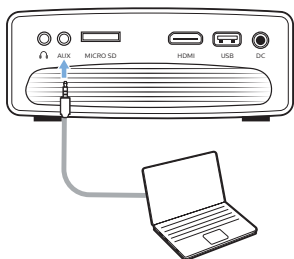
- 1 Conecta la toma **VGA** del proyector a la salida VGA de un ordenador con un cable VGA.



- 2 En el ordenador, ajusta la resolución de la pantalla del ordenador para corregir la configuración y conecta la señal VGA a un monitor externo. Es compatible con las siguientes resoluciones:

	Resolución	Velocidad de actualización de la imagen
VGA	640 x 480	60 Hz
SVGA	800 x 600	60 Hz
XGA	1024 x 768	60 Hz
WXGA	1280 x 768	60 Hz
HD	1280 x 720	60 Hz
FULL HD	1920 x 1080	60 Hz

- 3 Accede al menú de inicio y selecciona la fuente de entrada VGA. Las imágenes se ven en la pantalla de proyección.
- 4 Después de realizar la conexión VGA, puedes reproducir el audio del ordenador en el proyector.
 - Conecta la toma **AUX** (3,5 mm) del proyector a la salida analógica de audio (conector de 3,5 mm o conectores rojo y blanco) del ordenador con un cable de audio de 3,5 mm.



Nota



La conexión AUX solo funciona a través de la conexión VGA.

Conexión a altavoces externos o auriculares

Conecta altavoces externos o auriculares al proyector. Con esta conexión, el audio del proyector se reproduce a través de altavoces externos o auriculares.



¡PELIGRO!



¡Peligro de daños auditivos!

Baja el volumen del proyector antes de conectar los auriculares.




No utilices el proyector con un volumen alto durante mucho tiempo, especialmente cuando utilices auriculares. Podría provocarte lesiones auditivas.

- 1 Conecta la toma  del proyector a la entrada analógica de audio (conector de 3,5 mm o conectores rojo y blanco) de los altavoces externos con un cable de audio de 3,5 mm. O conecta la toma  del proyector a unos auriculares.
 - Los altavoces del proyector se desconectan automáticamente cuando se conectan los altavoces o los auriculares al proyector.

- 2 Cuando estén conectados los auriculares, utiliza el control de volumen del mando a distancia para ajustar el volumen a un nivel agradable.


5 Proyección inalámbrica con dispositivos Android

Qué necesitas

- Un dispositivo Android compatible con Miracast (o replicación de pantalla). El nombre de la función también puede aparecer como Screencast, Screen Sharing (Pantalla compartida), Wi-Fi Direct, Wireless Display (Pantalla inalámbrica), etc. No todos los dispositivos Android tienen esta función. Para más detalles, consulta el manual del usuario de tu dispositivo.
 - Activa el Wi-Fi de tu dispositivo Android.
 - Activa el Wi-Fi del proyector (pulsa  y selecciona *Settings - WiFi Setting - Enable WiFi - On* (Ajustes - Configuración de Wi-Fi - Activar Wi-Fi - Activado)).
- 1 Pulsa  para encender el proyector. Se muestra el menú de inicio.
 - O, estando el proyector en funcionamiento, pulsa  para visualizar el menú de inicio.
 - 2 Utiliza los **Botones de navegación** para seleccionar *EZMirror* y pulsa **OK** a continuación.





- 3 Se abrirá la ventana de mensajes para avisarte de que conectes tu dispositivo Android al proyector. En el mensaje se indica el nombre del proyector que se muestra en la red Wi-Fi.
 - Por defecto, el nombre del proyector que se muestra en la red Wi-Fi es "NeoPixEasy-XXXXXXXX" ("X" indica una letra o un número).


- Para cambiar el nombre del proyector, pulsa  y selecciona *Settings - Wi-Fi Setting - EZCast Setting - Device Name* (Ajustes - Configuración de Wi-Fi - Configuración de EZCast - Nombre del dispositivo) y utiliza a continuación el teclado virtual emergente para introducir las letras y números.
- 4 En tu dispositivo Android, accede a los ajustes Wi-Fi y selecciona la opción "Wireless Display (pantalla inalámbrica)". Selecciona a continuación el nombre del proyector en "Wireless Display (pantalla inalámbrica)" para conectar tu dispositivo Android al proyector.
 - 5 Una vez conectado correctamente, el contenido de tu dispositivo Android se emite en la superficie de proyección.

6 Proyección inalámbrica con dispositivos iOS

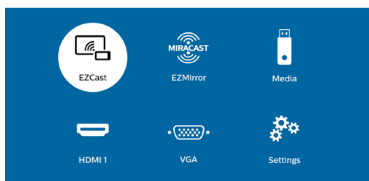
Qué necesitas

- Activa el Wi-Fi de tu iPhone.
- Activa el Wi-Fi del proyector (pulsas  y seleccionas *Settings - WiFi Setting - Enable WiFi - On* (Ajustes - Configuración de Wi-Fi - Activar Wi-Fi - Activado)).



1 Pulsas  para encender el proyector. Se muestra el menú de inicio.

- O, estando el proyector en funcionamiento, pulsas  para visualizar el menú de inicio.

2 Utilizas los **Botones de navegación** para seleccionar *EZCast* y pulsas **OK** a continuación.



3 Se abrirá la ventana de mensajes para avisarte de que conectes tu iPhone a la red Wi-Fi, cuyo nombre se indica a continuación del nombre del proyector. En el mensaje se indican el nombre de la red Wi-Fi y la contraseña.

- Por defecto, el nombre del proyector que se muestra es "NeoPixEasy-XXXXXXXX" ("X" indica una letra o un número) y la contraseña es 12345678.
- Para cambiar el nombre del proyector, pulsas  y seleccionas *Settings - WiFi Setting - EZCast Setting - Device Name* (Ajustes - Configuración de Wi-Fi - Configuración de EZCast - Nombre del dispositivo) y utiliza a continuación el teclado virtual emergente para introducir las letras y números.
- Para cambiar la contraseña, pulsas  y seleccionas *Settings - WiFi Setting - EZCast Setting - Password* (Ajustes - Configuración de Wi-Fi - Configuración de EZCast - contraseña) y utiliza a continuación el teclado virtual emergente para introducir las letras y números.

- 4 En tu iPhone, accede a los ajustes Wi-Fi y selecciona la red Wi-Fi del proyector para conectar tu iPhone a la red.
- 5 En tu iPhone accede al "Centro de Control" deslizando la pantalla hacia arriba y selecciona la opción "Screen Mirroring (Replicación de pantalla)". Selecciona a continuación el nombre del proyector en "Screen Mirroring (Replicación de pantalla)" para conectar tu iPhone al proyector.
- 6 Una vez conectado correctamente, el contenido de tu iPhone se emite en la superficie de proyección.

Aviso sobre marcas registradas


Apple, AirPlay y el logotipo de AirPlay son marcas comerciales o registradas de Apple, Inc. en los Estados Unidos y en otros países.


Google, Android y el logotipo de Android son marcas comerciales o registradas de Google, Inc. en los Estados Unidos y en otros países.

7 Conectar a un altavoz inalámbrico

A través del Bluetooth, puedes transmitir música de modo inalámbrico desde el proyector a un altavoz Bluetooth.

Nota

 El proyector no puede conectarse a un smartphone o tableta para transmitir música a través de Bluetooth.


- 1 Activa el Bluetooth en el proyector. Pulsa  y selecciona *Settings - Bluetooth Setting - Enable Bluetooth - On* (Ajustes - Ajustes Bluetooth - Activar Bluetooth - Activado).
- 2 Activa el Bluetooth en tu altavoz Bluetooth (consulta el manual de tu dispositivo para más detalles).
- 3 En el proyector, inicializa el Bluetooth para buscar y conectarlo a tu altavoz. Pulsa  y selecciona *Settings - Bluetooth Setting - Bluetooth setting* (Ajustes - Ajustes Bluetooth - Ajustes Bluetooth).
- 4 Si el altavoz Bluetooth está conectado al proyector, el nombre del altavoz aparece en la lista de dispositivos Bluetooth del proyector. Selecciona tu altavoz Bluetooth en la lista de dispositivos para conectarlo.
 - Después de haberlo conectado correctamente, puedes transmitir música de modo inalámbrico desde el proyector a tu altavoz Bluetooth.



8 Reproducción de archivos multimedia

Esta sección te ayudará a utilizar el proyector para reproducir multimedia desde una amplia gama de fuentes.

Nota

 El proyector es compatible con un dispositivo de almacenamiento USB que esté formateado para sistemas de archivos FAT16 o FAT32.

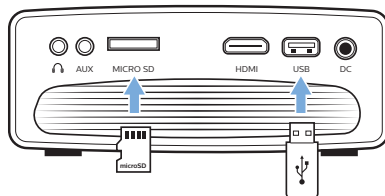
Reproducción de películas


Formatos de archivos compatibles

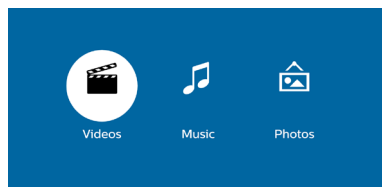
Admite los siguientes formatos de archivos:

.dat/.mpg/.mpeg/.ts/.trp/.tp/.vob/.mp4/.mkv/.avi/.flv/.3gp

- 1 Conecta un dispositivo de almacenamiento USB al puerto **USB** del proyector.
 - O inserta una tarjeta microSD en la ranura **MICRO SD** del proyector.



- 2 Pulsa  para ver el menú de inicio en la pantalla de proyección.
- 3 Pulsa los **Botones de navegación** y **OK** para seleccionar *Media* (Multimedia). Se mostrarán las opciones en formato multimedia.
- 4 Selecciona *USB* o *Card* (Tarjeta) como formato multimedia.
- 5 Se muestra la pantalla del reproductor multimedia.



- *Music* (Música): acceso y reproducción solo de archivos de audio.
 - *Video* (Vídeo): acceso y reproducción solo de archivos de vídeo.
 - *Photo* (Fotografía): acceso y reproducción solo de archivos de fotografía.
- 6 Selecciona *Video* (Vídeo) para activar el reproductor multimedia de vídeo y acceder a los archivos de vídeo.
 - Si se ha seleccionado el reproductor multimedia de vídeo, solo se mostrarán los archivos de vídeo que puedan reproducirse.
 - 7 Selecciona un archivo de vídeo y pulsa **OK** para reproducirlo.
 - 8 Pulsa **OK** durante la reproducción del vídeo. Se mostrarán los iconos de control de reproducción en la parte inferior de la pantalla de proyección. Puedes acceder a las siguientes funciones de reproducción.
 - Seleccionar un archivo de vídeo anterior o siguiente
 - Búsqueda rápida hacia atrás o hacia adelante
 - Pausar o volver a reproducir
 - Detener reproducción
 - Seleccionar un modo de reproducción: reproducir solo el archivo actual/repetir todos/repetir uno
 - 9 Selecciona una función de control y pulsa **OK** o activa el control.

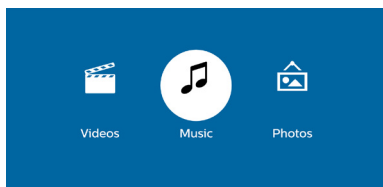
- *Photo* (Fotografía): acceso y reproducción solo de archivos de fotografía.
- 2 Selecciona *Music* (Música) para activar el reproductor multimedia de música y acceder a los archivos de música.
 - Si se ha seleccionado el reproductor multimedia de música, solo se mostrarán los archivos de música que puedan reproducirse.
 - 3 Selecciona un archivo de música y pulsa **OK** para reproducirlo.
 - 4 Pulsa **OK** durante la reproducción de la música. Se mostrarán los iconos de control de reproducción en la parte inferior de la pantalla de proyección. Puedes acceder a las siguientes funciones de reproducción.
 - Selecciona un archivo de música anterior o siguiente
 - Búsqueda rápida hacia atrás o hacia adelante
 - Pausar o volver a reproducir
 - Detener reproducción
 - Seleccionar un modo de reproducción: reproducir solo el archivo actual/repetir todos/repetir uno
 - 5 Selecciona una función de control y pulsa **OK** o activa el control.

Reproducción de música

Formatos de archivos compatibles

Admite los siguientes formatos de archivos: .mp3/.aac/.ogg/.flac

- 1 Repite los pasos de 1 al 4 de "Reproducción de películas" y se mostrará la pantalla del reproductor multimedia.



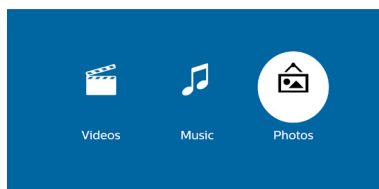
- *Music* (Música): acceso y reproducción solo de archivos de audio.
- *Video* (Vídeo): acceso y reproducción solo de archivos de vídeo.

Reproducción de fotografías

Formatos de archivos compatibles

Admite los siguientes formatos de archivos: .jpeg/.bmp/.gif

- 1 Repite los pasos de 1 al 4 de "Reproducción de películas" y se mostrará la pantalla del reproductor multimedia.



- *Music* (Música): acceso y reproducción solo de archivos de audio.
- *Video* (Vídeo): acceso y reproducción solo de archivos de vídeo.
- *Photo* (Fotografía): acceso y reproducción solo de archivos de fotografía.

- 2 Selecciona *Photo* (Fotografía) para activar el reproductor multimedia de fotografías y acceder a archivos de fotografías.
 - Si está seleccionado el reproductor multimedia de fotografías, solo se mostrarán los archivos de fotografías que puedan reproducirse.
- 3 Selecciona un archivo de fotografía y pulsa **OK** para reproducirlo.
- 4 Cuando se proyecte la foto, pulsa **OK**. Se mostrarán los iconos de control de reproducción en la parte inferior de la pantalla de proyección. Puedes acceder a las siguientes funciones de reproducción.
 - Girar la fotografía a la derecha o a la izquierda
 - Iniciar presentación de diapositivas
 - Acercar o alejar una fotografía.
 - Moverse por una imagen aumentada hacia arriba, abajo, izquierda o derecha
- 5 Selecciona una función de control y pulsa **OK** o activa el control.

9 Cambiar los ajustes

Esta sección te ayudará a cambiar los ajustes del proyector.

Ajustes de imagen

- 1 Pulsa **▲**.
- 2 Selecciona *Settings* (Ajustes) y pulsa a continuación **OK**.
- 3 Selecciona *Picture Settings* (Ajustes de imagen) y pulsa a continuación **OK**.
- 4 Selecciona una opción de imagen y pulsa a continuación **◀▶** para cambiarla:
 - *Projection Location* (Situación de proyección): seleccionar una posición correcta de las imágenes proyectadas según la posición de proyección en particular.
 - *Brightness* (Brillo): ajustar el brillo del color.
 - *Contrast* (Contraste): ajustar el contraste del color.
 - *Saturation* (Saturación): ajustar la saturación del color.
 - *Sharpness* (Nitidez): ajustar la nitidez de las imágenes.
 - *Firmware Version* (Versión de firmware): mostrar la versión del software del proyector.


Ajustes Wi-Fi

- 1 Pulsa **▲**.
- 2 Selecciona *Settings* (Ajustes) y pulsa a continuación **OK**.
- 3 Selecciona *WiFi Setting* (Configuración de Wi-Fi) y pulsa a continuación **OK**.
- 4 Mediante los ajustes Wi-Fi, puedes hacer los siguientes cambios:
 - Activar o desactivar el Wi-Fi del proyector.
 - Conectar el proyector a Internet. Utilizar el teclado virtual emergente para introducir letras y números.
 - Cambiar la contraseña de la red Wi-Fi creada por el proyector. Utilizar el teclado virtual emergente para

introducir letras y números.

- Cambiar el nombre del proyector que se muestra en la red Wi-Fi. Utilizar el teclado virtual emergente para introducir letras y números.

Ajustes Bluetooth




- 1 Pulsa .
- 2 Selecciona *Settings* (Ajustes) y pulsa a continuación **OK**.
- 3 Selecciona *Bluetooth Setting* (Ajustes Bluetooth) y pulsa a continuación **OK**.
- 4 Mediante los ajustes Bluetooth, puedes hacer los siguientes cambios:
 - Activar o desactivar el Bluetooth del proyector.
 - Activar la búsqueda Bluetooth y conectar un altavoz Bluetooth para transmitir la música.

Nota




El proyector no puede conectarse a un smartphone o tableta para transmitir música a través de Bluetooth.

Ajustes de idioma

- 1 Pulsa .
- 2 Selecciona *Settings* (Ajustes) y pulsa a continuación **OK**.
- 3 Selecciona *Language* (Idioma) y pulsa a continuación   para seleccionar el idioma que desees para el menú en pantalla.

Restaurar ajustes predeterminados

- 1 Pulsa .
- 2 Selecciona *Settings* (Ajustes) y pulsa a continuación **OK**.
- 3 Selecciona *Reset All* (Restaurar todo) y pulsa a continuación **OK**.
- 4 Sigue las instrucciones en pantalla para realizar la actualización.

10 Mantenimiento

Limpeza

¡PELIGRO!



Instrucciones de limpieza

Utiliza un paño blando que no se deshilache. Nunca utilices limpiadores líquidos ni fácilmente inflamables (sprays, abrasivos, pulidores, alcohol). No dejes que entre humedad en el interior del proyector. No rocíes el proyector con líquidos limpiadores.

Pasa suavemente un paño sobre las superficies. Ten cuidado de no rayar las superficies.

Limpeza de la lente

Utiliza una brocha suave o papel de limpieza de lentes para limpiar la lente del proyector.

¡PELIGRO!




¡No utilices agentes limpiadores líquidos!

No utilices ningún agente limpiador líquido para limpiar la lente a fin de evitar dañar la película de recubrimiento de la misma.

Actualizar el software

Puedes encontrar el último software del proyector en www.philips.com/support para obtener las mejores características y soporte del proyector.

Antes de actualizar el software del proyector, comprueba la versión de software que tienes:



- Pulsa  y selecciona a continuación *Settings* - *Picture Settings* - *Firmware Version* (Ajustes - Ajustes de imagen - Versión de firmware).

¡ATENCIÓN!



No apagues el proyector ni extraigas el dispositivo flash USB mientras se está actualizando.


Actualización de software a través de Internet

- 1 Conectar el proyector a Internet. Pulsa  y selecciona a continuación *Settings - WiFi Setting* (Ajustes - Configuración de Wi-Fi).
 - Utiliza el teclado virtual emergente para introducir letras y números para de la conexión inalámbrica del router.
- 2 Pulsa  y selecciona a continuación *Settings - Firmware Upgrade - OTA* (Ajustes - Actualización de firmware - OTA).
 - Si se detecta una actualización disponible, se te pedirá que la inicies o que la canceles.
- 3 Sigue las instrucciones en la pantalla para realizar la actualización.

Actualización de software a través de USB

- 1 Comprueba la última actualización de software en www.philips.com/support. Busca tu producto (número del modelo: NPX445) y localiza "Software and drivers" (Programas y controladores).
- 2 Descarga el software en el dispositivo flash USB. Descomprime el archivo de programa



descargado y guárdalo en el directorio raíz del dispositivo flash USB.


- Después de descomprimirlo, asegúrate de que esté incluido el archivo "ACTUPGRADE.gz"
- 3 Conecta el dispositivo flash USB al proyector.
 - 4 Pulsa  y selecciona a continuación *Settings - Firmware Upgrade - USB* (Ajustes - Actualización de firmware - USB).
 - 5 Sigue las instrucciones en la pantalla para realizar la actualización.

Identificación de averías

Ayuda rápida

Si se presenta un problema que no se puede corregir con las instrucciones de este manual del usuario, sigue estas instrucciones.

- 1 Apaga el proyector pulsando .
- 2 Espera al menos diez segundos.
- 3 Enciende el proyector pulsando  una vez.
- 4 Si el problema persiste, contacta con nuestro centro de servicio técnico o tu distribuidor.

Problemas	Soluciones
No se puede encender el proyector.	<ul style="list-style-type: none">• Desconecta y vuelve a conectar el cable de alimentación y vuelve a intentar encender el proyector.
No se puede apagar el proyector.	<ul style="list-style-type: none">• Pulsa y mantén pulsado  más de diez segundos. Si no funciona, desconecta el cable de alimentación.
No hay imagen del dispositivo HDMI externo.	<ul style="list-style-type: none">• Desconecta el cable HDMI o apaga el dispositivo HDMI.• Espera tres segundos.• Vuelve a conectar el cable HMI o vuelve a encender el dispositivo HDMI.
No hay sonido del dispositivo externo conectado.	<ul style="list-style-type: none">• Comprueba los cables del dispositivo externo.• Comprueba que el sonido esté activado en el dispositivo externo.• Es posible que solo funcione con los cables originales del fabricante del dispositivo.
No hay sonido del dispositivo de salida HDMI externo.	<ul style="list-style-type: none">• En el dispositivo de salida HDMI externo, selecciona los ajustes de audio en Multicanal (datos primarios) y estéreo (PCM).
No hay sonido cuando se conecta el ordenador a través del cable HDMI.	<ul style="list-style-type: none">• Comprueba que el sonido esté activado en el ordenador.

Problemas	Soluciones
Solo aparece el menú de inicio y no la imagen del dispositivo externo.	<ul style="list-style-type: none"> • Comprueba que los cables estén conectados a las tomas correctas. • Comprueba que esté encendido el dispositivo externo. • Comprueba si la salida de vídeo del dispositivo externo está activada.
Solo aparece el menú de inicio y no la imagen del ordenador conectado.	<ul style="list-style-type: none"> • Comprueba que la salida VGA del ordenador esté activada. • Comprueba si la resolución del ordenador está establecida en 1920 x 1080 (para la conexión VGA) o en 1080p (para la conexión HDMI).
El proyector se apaga solo.	<ul style="list-style-type: none"> • Cuando el proyector está funcionando durante mucho tiempo, la superficie se calienta. • Comprueba que el cable de alimentación esté conectado correctamente.
El proyector no puede leer el dispositivo USB.	<ul style="list-style-type: none"> • El proyector no admite el sistema de archivos exFAT. • Formatea el dispositivo USB en formato FAT y úsalo a continuación.
El proyector no reacciona a las órdenes del mando a distancia.	<ul style="list-style-type: none"> • Comprueba las pilas del mando a distancia
Medidas a tomar si no funciona la Replicación de Pantalla después de actualizar el firmware de un dispositivo Android o iOS.	<ul style="list-style-type: none"> • Recomendamos comprobar regularmente si hay nuevo firmware para el proyector (ver Actualización de software, página 17).
La replicación de pantalla no funciona con el dispositivo Android disponible.	<ul style="list-style-type: none"> • A fin de permitir la reproducción de la pantalla, su dispositivo debe ser compatible con Miracast. No todos los dispositivos Android admiten esta función. El nombre de la función también puede aparecer como Screencast, Screen Sharing (Pantalla compartida) , Wi-Fi Direct, Wireless Display (Pantalla inalámbrica), etc.. • Consulta el manual del usuario de tu dispositivo Android para comprobar si esta función es compatible y cómo puede activarse.
Cuando veo vídeos, el sonido se distorsiona a veces o no está sincronizado con la imagen.	<ul style="list-style-type: none"> • El ancho de banda Wi-Fi es insuficiente para enviar perfectamente el vídeo desde el smartphone al proyector. Esto puede ocurrir si hay una o más redes Wi-Fi próximas funcionando en el mismo rango de frecuencia. Ciertos dispositivos IoT (por ejemplo, los dispositivos ZigBee activados) también funcionan en el mismo rango de frecuencia. • Tu teléfono móvil no es lo suficientemente rápido para comprimir los datos de pantalla y enviarlos simultáneamente por Wi-Fi. • Tu smartphone puede tener conexiones en paralelo a tu red doméstica y al proyector. Esto reducirá el ancho de banda disponible. Puede ayudar desconectar de forma temporal la conexión a tu red doméstica.
La superficie del proyector está caliente.	<ul style="list-style-type: none"> • Es normal que el proyector genere un calor moderado durante su funcionamiento.
¿Qué hacer si el proyector no funciona al conectarse a un ordenador portátil?	<ul style="list-style-type: none"> • Comprueba que el cable HDMI esté conectado correctamente. • Asegúrate de que el ordenador portátil se haya puesto en modo de pantalla externa.

11 Apéndice

Datos técnicos

Tecnología/óptica

Tecnología de visualización	LCD
Fuente luminosa	LED
Resolución	800 x 480 píxeles
Vida útil de los LED	hasta 20.000 h
Relación de contraste.....	3000:1
Relación de aspecto	16:9
Índice de alcance	1,4:1
Brillo	hasta 2600 lúmenes LED
Tamaño de imagen proyectada (diagonal)	hasta 80" (200 cm)
Distancia de proyección	80 cm-200 cm/24"-60"
Corrección trapezoidal	manual
Modos de proyección	frontal, trasera, techo frontal, techo trasera
Ajuste de enfoque.....	manual
Frecuencia de fotogramas	30 Hz
Tecnología 3D	convierte 2D en 3D, compatible con todos los modelos 3D
Tiempo de desfase de la imagen	< 5 ms
Tiempo respuesta de la imagen	< 5 ms

Sonido

Altavoces integrados.....	2
Potencia de salida	2 x 2 W

Conexión

Norma inalámbrica	802.11b/g/n
.....	banda de frecuencia utilizada 2,4 G (13 canales)
Bluetooth.....	transmite música desde el proyector a un altavoz externo a través del Bluetooth
.....	V4.2;
.....	banda de frecuencia utilizada 2400-2483,5 MHz
Conectividad	HDMI, VGA, USB (2.0), ranura para tarjeta microSD, entrada AUX (3,5 mm), salida de auriculares (3,5 mm)

Fuente de alimentación

Consumo	en funcionamiento: 42 W
.....	en espera: 0,3 W
Alimentación de corriente	adaptador de corriente
Entrada: 100-240 V a 50/60 Hz, 1,0 A (max)	Salida: 12 V CC, 3,5 A

Dispositivos compatibles

Android	Se requiere soporte Miracast
iOS	7/8/9/10/11

Datos del producto

Dimensiones (L x F x A)	207 x 150 x 84,5 mm
Peso	0,86 kg
Temperatura de funcionamiento.....	< 40 °C
Temperatura de almacenamiento.....	< 60 °C

Contenido del embalaje

Proyector NeoPix Easy+, mando a distancia con 2 pilas AAA, adaptador CA, clavijas de conexión (EU, UK, US), tapa para el objetivo, guía de inicio rápido



La marca CE certifica que el producto cumple lo dispuesto en las directivas del Parlamento y del Consejo Europeo CEM 2014/30/UE, BT 2014/35/UE, EN 55032:2015, EN 55035:2017, EN 61000-3-2:2014, EN 61000-3-3:2013, EN 60065:2014+A11:2017 sobre equipos de tecnología de la información, en lo relativo a la seguridad y salud de los usuarios y a las interferencias electromagnéticas.

La declaración de conformidad puede consultarse en la página www.philips.com/projection.

La conservación del medio ambiente como parte de un plan de desarrollo sostenible es una preocupación esencial para Screeneo Innovation SAL. El deseo de Screeneo Innovation SA es operar sistemas que respetan el medio ambiente, y por este motivo ha decidido integrar la eficiencia medioambiental en todo el ciclo de vida del producto, desde la fabricación y la puesta en funcionamiento hasta su uso y eliminación.



Declaración de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC): Le advertimos de que los cambios y las modificaciones que no hayan sido expresamente aprobados por la parte responsable de la conformidad podrían invalidar la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

Este aparato ha sido probado y se ha encontrado que cumple con los límites de un dispositivo digital de clase B, conforme a la parte 15 de la normativa de la FCC. Estos límites se han diseñado para proporcionar una protección razonable contra las interferencias indeseables en una instalación doméstica. Este aparato genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se usa según las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales a las comunicaciones de radio.

No obstante, no se garantiza que no vayan a producirse interferencias en una instalación específica. Si este aparato causara interferencias perjudiciales en la recepción de radio o de televisión, lo cual se puede comprobar apagando y encendiendo el aparato, el usuario puede corregir la interferencia llevando a cabo una o más de las medidas siguientes:

- Volver a orientar o cambiar de sitio la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el aparato a una toma o a un circuito diferente del que está conectado el receptor.
- Consultar con el distribuidor o con un técnico experto en radio y TV.

Este aparato cumple con el apartado 15 de la normativa de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- 1 este aparato no debe causar interferencias perjudiciales;
- 2 este aparato debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.

Declaración sobre la exposición a la radiación de radiofrecuencias de la FCC: Este transmisor no debe ubicarse ni utilizarse conjuntamente con ninguna otra antena o transmisor. Este aparato respeta los límites de exposición a la radiación de radiofrecuencias establecidos por la FCC para un entorno no controlado.

Este aparato debe ser instalado y operado a una distancia mínima de 20 centímetros entre el dispositivo y su cuerpo.

FCC ID: 2ASRT-NPX445

Conformidad reglamentaria de Canadá:

Este dispositivo cumple con la normativa CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B) de la industria de Canadá.

Declaración RSS-Gen y RSS-247: Este dispositivo cumple con las normas RSS de la industria de Canadá.

El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

- 1 este aparato no debe causar interferencias perjudiciales, y
- 2 este aparato debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado del aparato.

Declaración sobre la exposición a la radiación de radiofrecuencias: Este dispositivo cumple con los requisitos de límites de evaluación rutinarios en la sección 2.5 de RSS102 y los usuarios pueden obtener información canadiense sobre la exposición a radiofrecuencias y conformidad.

Este aparato debe ser instalado y operado

a una distancia mínima de 7,8 pulgadas (20 centímetros) entre el emisor y su cuerpo.



Embalaje: La presencia del logotipo (punto verde) significa que se paga una contribución a una organización nacional reconocida para mejorar las infraestructuras de reciclaje y recuperación de los embalajes. Le rogamos que respete las normas de segregación de residuos establecidas localmente para este tipo de residuo.

Baterías: Si su producto contiene baterías, éstas se deben desechar en un punto de recogida adecuado.



Producto: El símbolo de una papelera tachada que aparece en el producto significa que el producto pertenece a la familia de equipos eléctricos o electrónicos. A este respecto, la normativa europea dispone que se deseche de forma selectiva:

- En los puntos de venta, en el caso de compra de un aparato similar.
- En los puntos de recogida disponibles localmente (centro de recogida, recogida selectiva, etc.).

De esta forma, puede participar en la reutilización y mejora de la calidad de los residuos de equipos eléctricos y electrónicos, que tienen un grave efecto en el medio ambiente y en la salud humana.

El embalaje utilizado es de papel y cartón y puede desecharse como papel reciclable. El envoltorio de plástico puede reciclarse o depositarse en el contenedor de residuos no reciclables, dependiendo de lo dispuesto en su país.

Marcas comerciales: Las referencias mencionadas en el presente manual son marcas comerciales de las respectivas compañías. La ausencia de los símbolos ® y ™ no justifican el presuponer que esos términos sean marcas sin protección. Otros nombres de productos utilizados en este manual tienen un fin exclusivamente informativo y pueden ser marcas registradas de sus respectivos propietarios. Screeneo Innovation SA declina cualquier derecho sobre dichas marcas.

Ni Screeneo Innovation SA ni sus afiliados se

harán responsables frente al comprador de este producto ni a terceras partes de los daños, pérdidas, costes o gastos que se generen para el comprador o un tercero como resultado de accidentes, uso incorrecto o uso indebido de este producto o por las modificaciones reparaciones o alteraciones no autorizadas de este producto o por no cumplir estrictamente las instrucciones de funcionamiento y mantenimiento de Screeneo Innovation SA.

X-GEM SAS no se responsabiliza de daños o problemas originados como consecuencia del uso de opciones o materiales fungibles que no estén identificados como productos originales de Screeneo Innovation SA/PHILIPS o como productos autorizados por Screeneo Innovation SA/PHILIPS.

Screeneo Innovation SA no se responsabiliza de daños producidos por interferencias electromagnéticas como consecuencia del uso de cables de conexión no identificados como productos de Screeneo Innovation SA/PHILIPS.

Todos los derechos reservados. Está prohibida la reproducción total o parcial de esta publicación, así como su almacenamiento en cualquier sistema de archivo o su transmisión por cualquier medio, ya sea electrónico, mecánico, mediante fotocopia, grabación u otro, sin previo consentimiento escrito de Screeneo Innovation SA. La información contenida en este manual está destinada únicamente para usarse con este producto. Screeneo Innovation SA no se responsabiliza de la aplicación de esta información a otros productos.

Este manual del usuario es un documento que no representa un contrato.

Sin perjuicio de errores, errores de imprenta y cambios. Copyright © 2019 Screeneo Innovation SA.



PHILIPS and the PHILIPS' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. used under license.

This product was brought to the market by Scree neo Innovation SA., further referred to in this document as Scree neo Innovation SA., and is the manufacturer of the product.

2019 © Scree neo Innovation SA.

All rights reserved.

Headquarters:

Scree neo Innovation SA.

Route de Lully 5C

1131 - Tolochenaz – Switzerland

www.philips.com/welcome

NeoPix Easy+

ES